

<b>STN</b>	<b>Kozmická technika. Palubné postupy riadenia.</b>	<b>STN EN 16603-70-01</b>  31 0543
------------	---	--

Space engineering - On-board control procedures

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.  
This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 07/15

Obsahuje: EN 16603-70-01:2015

**121007**

---

Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo SR, 2015  
Podľa zákona č. 264/1999 Z. z. v znení neskorších predpisov sa môžu slovenské technické normy  
rozmnžovať a rozširovať iba so súhlasom Úradu pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo SR.

ICS 49.140

English version

## Space engineering - On-board control procedures

Ingénierie spatiale - Procédures automatiques de contrôle  
bordRaumfahrtproduktsicherung - Bordseitige  
Kontrollprozeduren

This European Standard was approved by CEN on 23 November 2014.

CEN and CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN and CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN and CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN and CENELEC members are the national standards bodies and national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



**CEN-CENELEC Management Centre:  
Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels**

## Table of contents

---

<b>Foreword</b> .....	<b>4</b>
<b>Introduction</b> .....	<b>4</b>
<b>1 Scope</b> .....	<b>6</b>
<b>2 Normative references</b> .....	<b>7</b>
<b>3 Terms, definitions and abbreviated terms</b> .....	<b>8</b>
3.1 Terms from other standards.....	8
3.2 Terms specific to the present standard .....	8
3.3 Abbreviated terms.....	9
<b>4 The OBCP concept</b> .....	<b>11</b>
4.1 Introduction.....	11
4.2 Stakeholders and application areas for OBCPs .....	11
4.2.1 Stakeholders .....	11
4.2.2 Domains of OBCP application.....	12
4.3 Types of OBCP.....	13
4.4 The OBCP system.....	14
<b>5 OBCP system capabilities</b> .....	<b>17</b>
5.1 OBCP structure .....	17
5.2 OBCP language capabilities .....	18
5.2.1 Introduction .....	18
5.2.2 General .....	18
5.2.3 Data types.....	18
5.2.4 Declarations.....	19
5.2.5 Assignments .....	19
5.2.6 Expressions .....	19
5.2.7 Flow controls.....	20
5.2.8 Waits.....	20
5.2.9 External interactions.....	21
5.2.10 Contingency handling.....	22
5.3 The OBCP preparation environment.....	22

5.3.1	OBCP script preparation .....	22
5.3.2	Syntax analysis, consistency, dependency and constraint checking .....	23
5.3.3	Report generation .....	23
5.3.4	Verification and validation .....	23
5.3.5	OBCP characterisation.....	24
5.4	The OBCP execution environment.....	25
5.4.1	Ground capabilities .....	25
5.4.2	OBCP monitoring and control.....	25
5.4.3	OBCP integrity .....	28
5.4.4	On-board capabilities .....	28
<b>6</b>	<b>OBCP engineering processes .....</b>	<b>33</b>
6.1	Introduction.....	33
6.2	Overall management process of the OBCP system .....	34
6.2.1	Management process.....	34
6.2.2	OBAP vs. OBSW: criteria and trade-off analysis .....	37
6.2.3	OBOP vs. ground-based operations.....	38
6.2.4	Trade-off between OBCP engine capability and engineering effort .....	39
6.2.5	Overall organization and management.....	39
6.3	OBCP engineering.....	40
	<b>Bibliography.....</b>	<b>41</b>
<b>Figures</b>		
	Figure 4-1 The OBCP system.....	15
	Figure 5-1: OBCP state diagram .....	26
	Figure 6-1: Lifecycles of OBCPs originating from the different domains .....	34
	Figure 6-2: OBCP management overview .....	36
	Figure 6-3: Synchronisation of OBAP lifecycles with system and OBSW lifecycles .....	36

## Foreword

---

This document (EN 16603-70-01:2015) has been prepared by Technical Committee CEN/CLC/TC 5 “Space”, the secretariat of which is held by DIN.

This standard (EN 16603-70-01:2015) originates from ECSS-E-ST-70-01C.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by July 2015, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by July 2015.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association.

This document has been developed to cover specifically space systems and has therefore precedence over any EN covering the same scope but with a wider domain of applicability (e.g. : aerospace).

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

## Introduction

---

On-board control procedures (OBCPs) have been implemented on an ad-hoc basis on several European missions over the last 25 years, so the validity and utility of the concept has been amply demonstrated.

The purpose of the present Standard is to define an OBCP concept that can be applied for any mission and which:

- fulfils the needs of all categories of user (system engineers, on-board software engineers, AIT engineers, operations engineers);
- ensures that OBCPs have a development lifecycle that is independent of the remainder of the on-board software (OBSW);
- conforms with, and extends, existing ECSS monitoring and control standards, namely ECSS-E-70-41 and ECSS-E-ST-70-31.

# 1

## Scope

---

This Standard defines the concept for an OBCP system, identifying the on-board functionality for OBCP execution and the ground functionality for OBCP preparation and subsequent control.

This Standard also defines the development lifecycle for OBCPs and identifies the relationships of this lifecycle with the overall space system, and in particular with the other elements of the on-board software.

This Standard assumes that missions implementing OBCPs are also compliant with ECSS-E-70-41, since a number of services contained therein are invoked in support of the operation of OBCPs and their interaction with the ground.

This Standard may be tailored for the specific characteristic and constraints of a space project in conformance with ECSS-S-ST-00.

## 2

## Normative references

---

The following normative documents contain provisions which, through reference in this text, constitute provisions of this ECSS Standard. For dated references, subsequent amendments to, or revision of any of these publications do not apply. However, parties to agreements based on this ECSS Standard are encouraged to investigate the possibility of applying the more recent editions of the normative documents indicated below. For undated references, the latest edition of the publication referred to applies.

EN reference	Reference in text	Title
EN 16601-00-01	ECSS-S-ST-00-01	ECSS system - Glossary of terms
EN 16603-40	ECSS-E-ST-40	Space engineering - Software
EN 16603-70	ECSS-E-ST-70	Space engineering - Ground systems and operations
EN 16603-70-31	ECSS-E-ST-70-31	Space engineering - Ground systems and operations - Monitoring and control data definition
EN 16603-70-41	ECSS-E-70-41	Space engineering - Ground systems and operations - Telemetry and telecommand packet utilization

**koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN**